

**The Zen Canon:
Understanding the
Classic Texts**

*STEVEN HEINE
DALE S. WRIGHT,
Editors*

OXFORD UNIVERSITY PRESS

The Zen Canon

This page intentionally left blank

The Zen Canon

Understanding the Classic Texts

EDITED BY STEVEN HEINE

AND

DALE S. WRIGHT

OXFORD
UNIVERSITY PRESS

2004

OXFORD

UNIVERSITY PRESS

Oxford New York

Auckland Bangkok Buenos Aires Cape Town Chennai

Dar es Salaam Delhi Hong Kong Istanbul Karachi Kolkata

Kuala Lumpur Madrid Melbourne Mexico City Mumbai Nairobi

São Paulo Shanghai Taipei Tokyo Toronto

Copyright © 2004 by Oxford University Press, Inc.

Published by Oxford University Press, Inc.

198 Madison Avenue, New York, New York 10016

www.oup.com

Oxford is a registered trademark of Oxford University Press

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted, in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without the prior permission of Oxford University Press.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

The Zen canon : understanding the classic texts / edited by Steven Heine and Dale S. Wright.

p. cm

Includes bibliographical references and index.

ISBN 0-19-515067-8; ISBN 0-19-515068-6 (pbk.)

1. Zen literature—History and criticism. 2. Zen Buddhism—Sacred books—Introductions.

I. Heine, Steven. II. Wright, Dale S.

BQ9264.2.Z45 2004

94.3'85—dc 12 2003049864

9 8 7 6 5 4 3 2 1

Printed in the United States of America
on acid-free paper

Acknowledgments

The editors, Steven Heine of Florida International University and Dale S. Wright of Occidental College, thank Cynthia Read and Oxford University Press for their interest in the project and Theo Calderara and Heather Hartman for their skillful work on the book. They are also grateful for the support provided by their respective institutions in the preparation of the manuscript. Special thanks go to several assistants who worked on the manuscript, including Sandy Avila, Wendy Lo, Judy Squires, and Patricia Valencia.

This page intentionally left blank

Contents

Abbreviations, ix

Contributors, xi

Transliteration and Terminology, xv

Introduction: Canon and Canonicity in the History of the Zen
Literary Tradition, 3

Steven Heine and Dale S. Wright

1. Tsung-mi's *Zen Prolegomenon*: Introduction to an Exemplary
Zen Canon, 11
Jeff Broughton
2. *Mazu yulu* and the Creation of the Chan Records of Sayings, 53
Mario Poceski
3. The *Lidai fabao ji* (Record of the Dharma-Jewel through
the Ages), 81
Wendi Adamek
4. The Huang-po Literature, 107
Dale S. Wright
5. Lineage and Context in the *Patriarch's Hall Collection* and the
Transmission of the Lamp, 137
Albert Welter
6. The *Record of Hongzhi* and the Recorded Sayings Literature of
Song-Dynasty Chan, 181
Morten Schlütter

7. The *Wu-men kuan* (J. *Mumonkan*): The Formation, Propagation, and Characteristics of a Classic Zen Kōan Text, 207
Ishii Shūdō (Translated by Albert Welter)
 8. The *Eihei kōroku*: The Record of Dōgen’s Later Period at Eihei-ji Temple, 245
Steven Heine
 9. *Chanyuan qinggui* and Other “Rules of Purity” in Chinese Buddhism, 275
T. Griffith Foulk
- Index, 313

Abbreviations

- HTC/XZJ *Hsü tsang ching/Xu zangjing*, 150-volume reprint edition of ZZ (Taipei: Hsin-wen-feng, n.d.)
- T *Taishō shinshū daizōkyō* (Tokyo: Taishō issaikyō kankōkai, 1924–1932).
- ZZ *Dainippon zoku zōkyō* (Kyoto: Zōkyō shoin, 1904–1912)